A BITTERSWEET LIFE

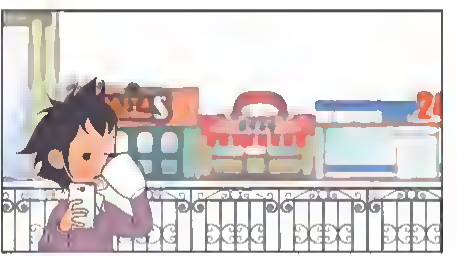
THE MOUSTACHE

2013-03-22 8:28:02 PM

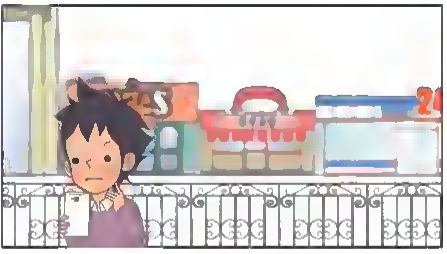
MUHAHAHA~ SELFIES
ARE SO MUCH FUN~

A MOUSTACHE...

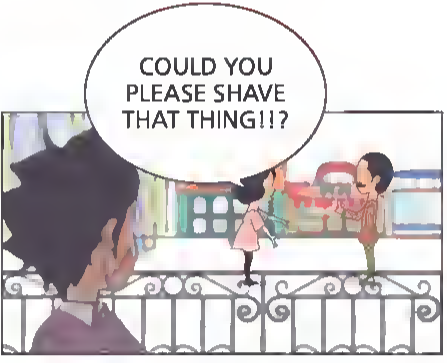
SHE'S WEARING A MOUSTACHE
IN ALL OF HER PICTURES..
IS SHE INTO THAT KIND OF THING?



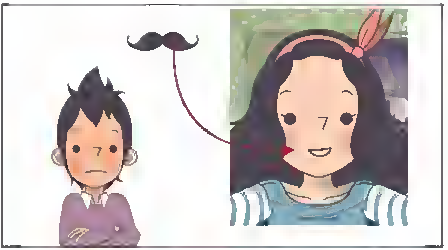
HM.. IT'S PROBABLY JUST TO
SPICE UP HER PICTURES...



OR MAYBE SHE'S UNCONSCIOUSLY
REVEALING HER TASTE IN MEN USING PICTURES?



BUT I'VE NEVER SEEN A GIRL
WHO LIKES MOUSTACHES...



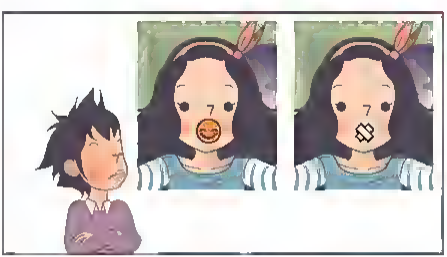
IS IT JUST TO COVER HER MOUTH?
PEOPLE COVER THEIR MOUTHS
IF THE PICTURE TURNS OUT AWKWARD.

*GAEMANG□NI

T/N: SEE EP. 32

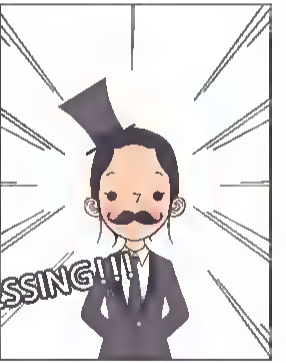
IT ALSO MAKES PEOPLE
WONDER WHAT'S UNDER THE COVERED AREA..
MAYBE IT'S SOMETHING LIKE THAT....

THAT'S IT! PEOPLE ALWAYS IMAGINE
HOW THE PERSON NATURALLY LOOKS
WHEN THEY SEE A COVERED SPOT!

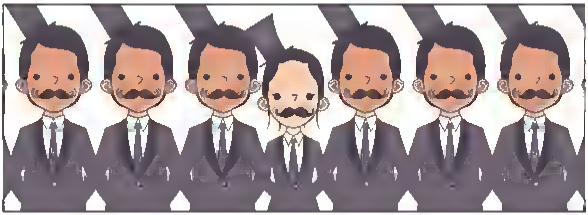


BUT THERE ARE LOTS
OF OTHER WAYS TO COVER YOUR MOUTH
THERE ARE SMILEY FACE STICKERS, BAND AIDS,

OR SHE COULD JUST USE HER HAND!!
SO WHY A **MOUSTACHE** OF ALL THINGS?

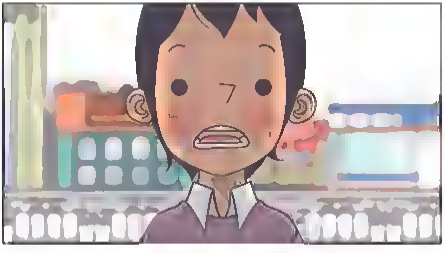


NO! THIS MUST BE TO CAPTURE
THE EFFECT OF DRESSING LIKE A MAN!



IT'S HARD FOR WOMEN TO
HIDE THEIR IDENTITY EVEN WHEN THEY DRESS AS MEN!

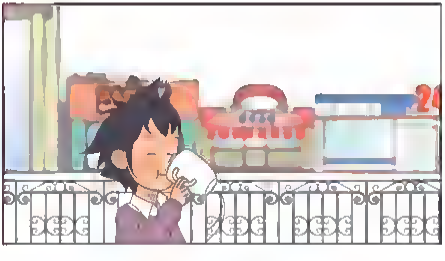
DRESSING AS A MAN ONLY EMPHASIZES
HER FEMININE NECKLINE, PHYSIQUE AND SKIN TONE!!



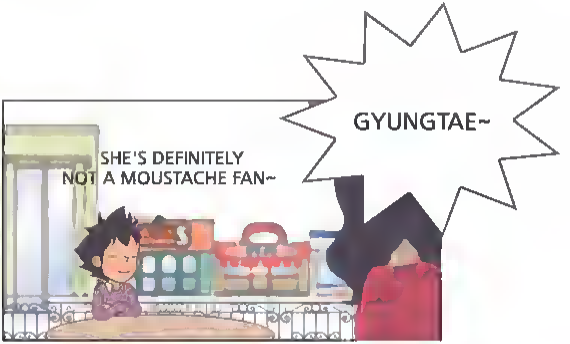
TO SUMMARIZE:

MOUSTACHE STICKER = CREATING
A PERFECT EXPRESSION + EMPHASIZING FEMININITY

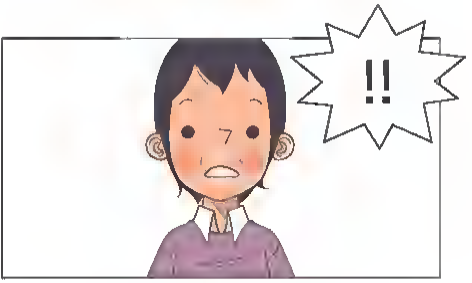
IT MUST BE TO OBTAIN THESE TWO EFFECTS!



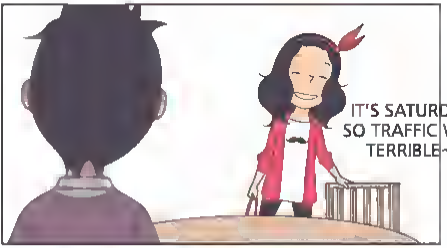
WHEW... IT'S KIND OF COMPLICATED
BUT BASICALLY IT'S JUST TO GIVE
AN ADDED EFFECT TO HER PICTURES.

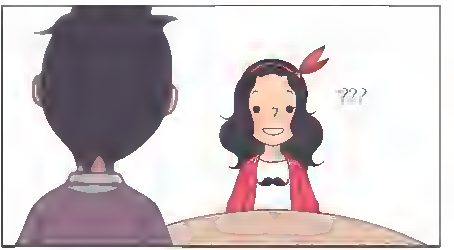

SHE'S DEFINITELY NOT A MOUSTACHE FAN~
GYUNGTAE~

AH~ OVER HERE, NANI~

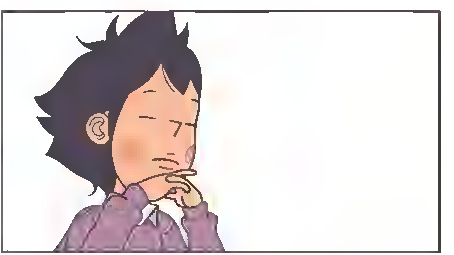

!!

WERE YOU WAITING FOR LONG?


IT'S SATURDAY SO TRAFFIC WAS TERRIBLE~

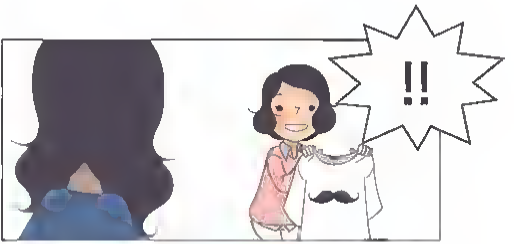


I ASKED NANI



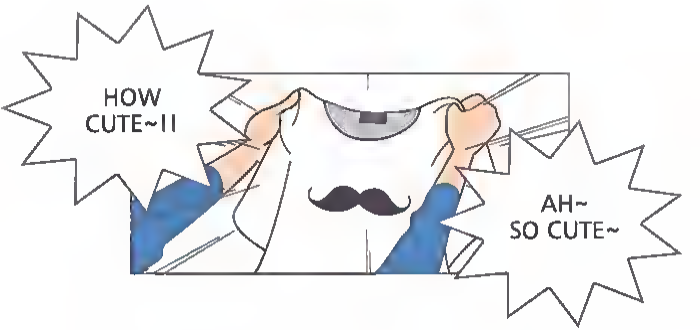
ABOUT THE MEANING OF HER
MOUSTACHE STICKERS AND T-SHIRT

AND NANI PLEASANTLY EXPLAINED IT TO ME.

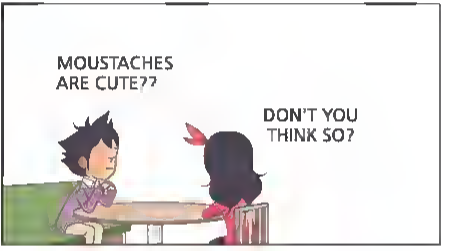


BUT THEN THERE WAS SOMETHING
EVEN MORE DIFFICULT TO UNDERSTAND...

NANI'S FAVORITE WORD!!!



I'M TRYING TO FIGURE OUT
THE OVERALL SCOPE OF MEANING FOR **CUTE.**



FIGURING OUT WHAT GIRLS MEAN BY "CUTE" IS SO HARD.

LINE Webtoon